

## ACADEMIA DE SUEÑOS DEL VALLE DE SALINAS (DREAM ACADEMY)

### Contrato de Estudiante y Padres 2020-2021

Para ser parte de la Academia de Sueños del Valle de Salinas (Academia de Sueños o Dream Academy o Academia), se le requiere aceptar y seguir las siguientes condiciones. **Las consecuencia de no seguir estas condiciones será perder su derecho de formar parte de la Academia, de viajar con la Academia y la confiscación de todo el dinero que ha depositado con la Academia y/o la agencia de viajes.** Por favor revisen las condiciones con sus padres, pongan sus iniciales en la parte inferior de cada página y firmen al final de este contrato para confirmar que entienden las condiciones, que se comprometen a seguirlas, y que entienden y aceptan las consecuencias de no seguir las condiciones. No escriban sus iniciales ni firmen este contrato si están confundidos o no entienden el significado de cada parte del contrato. Puede comunicarse con el Director de la Academia, Rubén Pizarro, al 831-229-7969 o al [ruben@svdreamacademy.org](mailto:ruben@svdreamacademy.org) para obtener aclaraciones o si tiene preguntas o preocupaciones sobre el contrato.

### CONDICIONES

#### AFILIACIÓN

1. Entiendo que la Academia de Sueños del Valle de Salinas no está afiliada o asociada con el Distrito Preparatorio Salinas Union (Salinas Union High School District) o cualquier otro distrito escolar. Entiendo que la Academia está operando como una organización no lucrativa independiente de cualquier otro distrito o escuela.

#### PAGOS

2. **Entiendo que el costo del viaje de 10 días a Londres y París es de \$2.999.** Entiendo que esta cantidad de dinero incluye vuelos, hoteles, desayuno y cena, la mayoría de las tarifas de entrada a las atracciones, pero no incluye dinero para gastos, dinero para el almuerzo, tarifas de equipaje o propina para guías turísticos o conductores de autobuses.
3. Entiendo que el precio del viaje puede aumentar en función del número total de estudiantes que viajan o si los costos de viaje aumentan. Entiendo que, aunque se hará todo lo posible para mantener el costo del viaje en \$2,999, el precio puede aumentar entre \$100 y \$300 por persona (la mayoría de los clubes de viajes escolares cobran un mínimo de \$4,500 por un viaje comparable a este de 10 días a Europa, por lo tanto esto sigue siendo una buena oportunidad).
4. Entiendo que se me requerirá hacer un **pago mínimo mensual de \$325** para poder pagar el costo total del viaje antes del 17 de marzo de 2021. Entiendo que si no puedo hacer un pago mensual debo llegar a un acuerdo con el Director de la Academia. El no hacer un arreglo será motivo para ser removido de la Academia.

#### SEGURO DE VIAJE

5. Entiendo que para proteger mi inversión de \$2,999, **se me pedirá que compre un seguro de viaje por \$171** de una compañía de seguros de viaje. Entiendo que este seguro de viaje me permitirá cancelar mi viaje por cualquier motivo y recibir el 75% del dinero que haya pagado en el momento en que decida cancelar.
6. Entiendo que también tendré la opción de vender mi lugar a otro estudiante que pueda tomar mi lugar en el viaje a Londres y París para que pueda recuperar el 100% del dinero que he pagado en el

Ponga sus iniciales para indicar que entiende estas provisiones: \_\_\_\_\_ Estudiante \_\_\_\_\_ Padre

momento en que decida que ya no puedo viajar. Además, entiendo que la persona a la que le vendo mi lugar debe ser aprobada primero por la Mesa Directiva de la Academia.

#### FECHAS DEL VIAJE

7. **Entiendo que las fechas actuales establecidas para que el grupo viaje a Londres y París son del 17 de junio al 26 de junio de 2021.** Entiendo que se hará todo lo posible para que todos los estudiantes viajen juntos durante estas fechas.
8. Entiendo que las fechas están sujetas a cambios en función de muchos factores que incluyen, entre otros, la pandemia y la capacidad de asegurar vuelos y habitaciones de hotel durante las fechas de viaje previstas.
9. Entiendo que algunos o parte de los estudiantes de la Academia pueden tener que viajar durante diferentes fechas. Por ejemplo, algunos estudiantes pueden tener que viajar en junio y otros en julio de 2021.
10. Entiendo que se hará todo lo posible para permitirme viajar con mis amigos.
11. Entiendo que los estudiantes de la Academia de grupo del año pasado (2019-2020) viajarán a Europa con estudiantes de este año (2020-2021).

#### DEPÓSITO Y PAGOS

12. Entiendo que se me pedirá que realice un **pago inicial de depósito no reembolsable de \$400** a la agencia de viajes que estamos usando (EduTrips) dentro de las 2 semanas posteriores a ser aceptado en la Academia. Hable con el Director de la Academia si necesita una breve extensión para pagar el depósito.
13. Entiendo que puedo pagar mi depósito inicial y mis pagos mensuales usando un cheque electrónico (donde proveeré la información de mi cuenta corriente electrónicamente por internet y el dinero se retirará de mi cuenta corriente automáticamente) o usando una tarjeta de crédito electrónicamente por internet (puede haber una carga adicional del 3% por usar una tarjeta de crédito; aproximadamente \$12 por el depósito de \$400). Si tiene preguntas sobre este pago, puede llamar a la agencia de viajes (EduTrips) directamente al 866-824-2266 entre las 5:30 am y las 2:00 pm, de lunes a viernes. Nuestra agencia de viajes está ubicada en la ciudad de Nueva York, por lo que están 3 horas por delante de nosotros (a las 2:00 de la tarde en California, son las 5:00 de la tarde en la ciudad de Nueva York).

#### DONACIONES

14. Entiendo que cualquier donación que se me haga mediante cheque personal, giro postal o cheque de caja (del banco) para ayudar a pagar mi viaje debe hacerse a nombre de “Salinas Valley Dream Academy” o “Dream Academy” para que podamos depositarlo en la cuenta de nuestra organización. y depositarlo en tu cuenta (sujeto a términos adicionales en este contrato).
15. Entiendo que si recibo un cheque de donación con mi nombre en la línea del memo, la cantidad total del cheque se me asignará personalmente (sujeto a términos adicionales en este contrato) y se utilizará para pagar el costo de mi viaje (sin incluir dinero para el almuerzo, dinero para gastos, posibles tarifas de equipaje y propina para los guías turísticas o los conductores de autobuses).
16. Sin embargo, si ya he recaudado dinero para parte de mi viaje y luego recibo un cheque de donación con mi nombre en la línea del memo que me lleva sobre la cantidad necesaria para pagar mi viaje, entiendo que solo recibiré un máximo de \$250 de ese dinero y el saldo se destinará a ayudar a otro estudiante a pagar el costo de su viaje o los gastos generales de Dream Academy.
17. Entiendo que cuando presento un cheque de donación a la Academia que se utilizará para pagar mi viaje, **debo escribir una carta de agradecimiento a la persona que me donó el dinero** y hacérselo llegar al Director o líder del equipo, antes de que se puedan depositar los fondos. Adjunto con la carta se debe incluir el sobre con la estampilla correcta.

Ponga sus iniciales para indicar que entiende estas provisiones: \_\_\_\_\_ Estudiante \_\_\_\_\_ Padre

### CUOTA DE INSCRIPCIÓN

18. Entiendo que debo pagar una tarifa de inscripción de \$60 directamente a Salinas Valley Dream Academy dentro de 1ra semana de ser aceptado para inscribirme oficialmente y el dinero se utilizará para gastos diversos de la Academia, incluidas las tarifas de transporte para viajes a universidades y excursiones. Pueden pagar en efectivo o con cheque. Los cheques deben escritos a nombre de “Salinas Valley Dream Academy” o “Dream Academy”.

### CONFIRMACIÓN DE PAGO (RECIBOS)

19. Entiendo que es mi responsabilidad obtener un recibo del Director o un líder de equipo cada vez que entregue dinero a la Academia, incluido el dinero para la matrícula o para pagar su viaje a Londres y París. Entiendo que cuando realice un pago a la agencia de viajes, automáticamente tendré acceso a mi historia de pagos y no necesitaré un recibo de la Academia.

### PÓLIZA DE REEMBOLSO

20. Entiendo que soy personalmente responsable de pagar el costo total del viaje y que si no recaudo o pago todo el dinero necesario para pagar mi viaje, me retiro, o si me despiden de la Academia por cualquier motivo, NO recibiré un reembolso de cualquier dinero que esté en mi cuenta con la Academia o la agencia de viajes (incluido mi depósito).
21. Entiendo que si me retiro de la Academia porque ya no quiero continuar o soy despedido de la Academia por cualquier motivo, el dinero que he depositado en la cuenta de la Academia puede distribuirse a cualquier otro miembro actual o nuevo, o utilizarse para pagar los gastos generales de la Academia.
22. Entiendo que si me retiro de la Academia por mi propia voluntad o me despiden de la Academia por cualquier motivo, el dinero que he depositado en la cuenta de la agencia de viajes (EduTrips) se transferirá a la cuenta de la Academia para ser redistribuido a cualquier otro miembro actual o nuevo, o utilizado para pagar los gastos generales de la Academia.

### RECAUDACIÓN DE FONDOS

23. Entiendo que debido a la pandemia, es posible que no tenga la oportunidad de participar en eventos de recaudación de fondos grupales con la Academia, como era habitual en años anteriores.
24. Entiendo que mi familia y yo podemos ser los únicos responsables de recaudar los fondos necesarios para pagar mi viaje a Londres y París.
25. Entiendo que si la pandemia lo permite, la Academia puede brindarme algunas oportunidades para recaudar fondos, pero que, en última instancia, es mi única responsabilidad aprovechar esas oportunidades (por ejemplo, vender boletos para barbacoa, manzanas dulces y chocolates, distribuir cartas de solicitud de donación y seguimiento de ellos) y que es mi responsabilidad planificar y organizar mis propias actividades de recaudación de fondos personales o de grupos pequeños o pagar el viaje con mis propios fondos personales.
26. Entiendo que si se llevan a cabo eventos de recaudación de fondos grupales, es mi responsabilidad pagar cualquier producto o artículo de recaudación de fondos que haya solicitado u ordenado o que esté en mi posesión, como manzanas de caramelo o chocolates, por ejemplo. Entiendo que debo pagar por estos artículos independientemente de si me retiro o me despiden de la Academia. Entiendo que debo pagar estos artículos con mis fondos personales y no con el dinero de mi cuenta de la Academia o agencia de viajes.
27. Entiendo que es mi responsabilidad monitorear el dinero en mi cuenta de recaudación de fondos y confirmar que el dinero que le he dado a mi líder de equipo designado, o al Director, o que he pagado a la agencia de viajes se ha depositado correctamente en mi cuenta de una manera oportuna.

Ponga sus iniciales para indicar que entiende estas provisiones: \_\_\_\_\_ Estudiante \_\_\_\_\_ Padre

28. Entiendo que es mi responsabilidad de comunicarme con el líder de mi equipo a más tardar 15 días después de entregarle dinero si creo que el dinero no se depositó correctamente en mi cuenta; de lo contrario, es posible que no se puedan realizar ajustes en mi cuenta.

ASISTENCIA (Recaudación de fondos/Juntas/Actividades)

29. Entiendo que si la Academia puede organizar eventos de recaudación de fondos en grupo, debo asistir y / o participar en todos los eventos de recaudación de fondos de la Academia hasta que haya recaudado el dinero necesario para pagar todo mi viaje.
30. Entiendo que incluso después de haber recaudado todo el dinero necesario para pagar mi viaje, se me pedirá que asista y / o participe en el 50% de las actividades de recaudación de fondos organizadas por la Academia hasta que todos los participantes hayan recaudado fondos suficientes para pagar sus costos de viaje.
31. Entiendo que si la Academia puede organizar eventos de servicio comunitario, dada la pandemia, debo asistir y / o participar en todos los eventos de servicio comunitario que organiza la Academia.
32. Entiendo que si y cuando la instrucción en persona comience nuevamente en mi escuela, debo asistir y participar en todas las reuniones del club o academia que se llevan a cabo en mi escuela durante el día escolar (SI las reuniones de Salinas Valley Dream Academy se llevan a cabo en mi sitio escolar). Entiendo que si no puedo asistir a una reunión, debo informar al coordinador del sitio de la Academia antes de la reunión y que debo recibir aprobación previa. Si me pierdo más de 3 reuniones semanales en mi escuela sin la aprobación previa del coordinador (es) del sitio, es motivo para ser removido de la Academia.
33. Entiendo que si la Academia puede realizar reuniones los sábados en persona, dada la pandemia, debo asistir a todas las reuniones de los sábados para poder participar en actividades de liderazgo y creación de equipos, planificar eventos e involucrarme con la comunidad y funcionarios electos, a menos que el Director o el líder del equipo me hayan dado permiso por adelantado para perder una reunión. Entiendo que la Academia de Sueños de Salinas Valley está compuesta por estudiantes de todo el Valle de Salinas y que la Academia llevará a cabo una reunión al menos una vez al mes y hasta dos sábados al mes.
34. Entiendo que debo asistir a todas y cada una de las reuniones de Zoom o virtuales que la Academia pueda realizar durante el año. Estas reuniones de Zoom pueden ser necesarias durante todo o parte del año en lugar de reuniones en persona dada la pandemia actual.
35. Entiendo que se me puede solicitar que asista a reuniones en persona o de grupo de Zoom (virtuales) con el líder de mi equipo, las cuales pueden ocurrir una vez al mes o no más de dos veces al mes.
36. Entiendo que si no puedo participar en un evento de recaudación de fondos en particular, evento de servicio comunitario, visita a la universidad o reunión del sábado, es mi responsabilidad informar y obtener permiso del Director / líderes de equipo a más tardar el jueves anterior a la reunión, evento o actividad de servicio comunitario, de lo contrario, se considerará una ausencia injustificada (y recibiré una infracción).
37. Entiendo que cuando vuelvan a haber reuniones y los eventos en persona, será mi responsabilidad registrarme en todas y cada una de las reuniones semanales y sábados, eventos de servicio comunitario, viajes universitarios y eventos de recaudación de fondos porque las hojas de registro se utilizarán para mantener un registro de mi participación en dichas actividades y se utilizará para determinar si he cumplido con los requisitos de participación (y, en algunos casos, para determinar si se me pagará por participar en un evento de recaudación de fondos en particular).
38. Entiendo que después de que me pierda dos de los siguientes eventos por cualquier motivo (ya sea con o sin excusa): reunión del sábado, visita a la universidad, evento de servicio comunitario, reuniones de grupo de líderes de equipo u otra actividad de la Academia, soy responsable de compensar cada ausencia de la manera especificada por la Academia. También es posible que deba

Ponga sus iniciales para indicar que entiende estas provisiones: \_\_\_\_\_ Estudiante \_\_\_\_\_ Padre

informar al grupo durante una reunión del sábado sobre lo que aprendí en el proceso de recuperación de su ausencia. Entiendo que si no cumplo con estos requisitos, mi ausencia será considerada injustificada (y recibiré una infracción).

39. Entiendo que a la tercera ausencia (ya sea justificada o injustificada) y cada ausencia posterior de lo siguiente: reunión del sábado, visita a la universidad, evento de servicio comunitario, reuniones de grupo de líderes de equipo u otra actividad de la Academia (ya sea en persona o a través de Zoom) , Soy responsable de pagar una multa de \$20. Estos \$20 no se utilizarán para el costo de mi viaje, pero se utilizarán para los gastos generales de la Academia. Si la multa de \$20 no se paga dentro de los 10 días, se deducirá del dinero que haya recaudado o del dinero que haya pagado a la agencia de viajes.

#### POLIZA DE TRES INFRACCIONES

40. Entiendo que la Academia tiene una póliza donde se me removerá después de 3 infracciones . De modo que si en tres ocasiones distintas, no asisto a una reunión del sábado, reuniones de grupo de líderes de equipo, servicio comunitario, evento de recaudación de fondos o visita a la universidad y no tengo una razón legítima, inevitable y verificable para no asistir y / o no he recibido aprobación previa para mi ausencia, puedo ser despedido de la Academia. Entiendo que es posible que tenga que proporcionar verificación de mi ausencia. Entiendo que si no informo a mi líder de equipo o al Director antes de mi ausencia a una reunión o evento, incluso si tengo una razón legítima, inevitable y verificable para no asistir, aún puedo recibir una infracción. Entiendo que el Director de la Academia tiene la única discreción y autorización final sobre si mi razón para no poder asistir a una reunión o evento es legítima, inevitable y verificable.
41. Entiendo que también puedo recibir una infracción por comportamiento inapropiado o por tener una actitud negativa. Entiendo que el Director de la Academia tiene la única discreción y autorización de finalizar y determinar si mi comportamiento es inapropiado o mi actitud es negativa.

#### CALIFICACIONES

42. Entiendo que debo proporcionar una copia de cada boleta de calificaciones y / o informe de progreso por correo electrónico para cada período de calificaciones que reciba de mi escuela a mi líder de equipo dentro de los 5 días de recibir mis calificaciones de mi escuela. Entiendo que debo mantener un mínimo de G.P.A. de 2.5 por cada período de calificaciones en el que soy miembro de la Academia. Además, si no proporciono una copia o si tengo más de una F o más de una calificación de ciudadanía insatisfactoria, es motivo de despido o suspensión de la Academia.

#### CONDUCTA Y COMPORTAMIENTO

43. Entiendo que se espera que tenga una actitud positiva y que esté dispuesto a trabajar como parte de un equipo y seguir todas las normas de reuniones. Se espera que siga las instrucciones de todos los adultos supervisores u otros estudiantes que se hayan encargado de una tarea en particular. Las sugerencias para mejorar siempre son bienvenidas, pero las quejas, las críticas y los chismes de mal gusto no serán tolerados y cualquier incidencia de tal comportamiento será motivo para ser despedido de la Academia.
44. Entiendo que se espera que los estudiantes se comporten de la mejor manera en todo momento, como cuando visitamos colegios y universidades, participando en eventos comunitarios, reuniones de la academia y en todo momento durante el viaje al extranjero. No se tolerará ser desconsiderado o irrespetuoso con los demás durante presentaciones o recorridos y las incidencias repetidas de tal comportamiento son motivo para ser despedido de la Academia o regresar a casa antes de que termine el viaje.

Ponga sus iniciales para indicar que entiende estas provisiones: \_\_\_\_\_ Estudiante \_\_\_\_\_ Padre

45. Entiendo que es un privilegio ser parte de esta Academia y que tengo que comportarme de una manera que honre a mí mismo, mi familia, mi escuela, y mi comunidad. Entiendo que no puedo hacer, decir, o marcar en las redes sociales (por ejemplo, Facebook, Twitter, Instagram, Snap) cualquier cosa que refleje negativamente sobre la Academia o cualquier miembro, adulto o voluntario de la Academia. Podría ser despedido inmediatamente por violar esta condición.
46. Entiendo que el Director de la Academia tiene la única discreción y autoridad final para determinar si mis acciones, palabras o actitudes son inapropiadas y para determinar si me despide de la Academia o me envía de regreso a casa del viaje al extranjero.

#### PARTICIPACION DE PADRES

47. Entiendo que debo tener el permiso y el apoyo de mis padres para ser parte de esta Academia y participar en todas las actividades y viajes asociados con el programa. Entiendo que mis padres u otro adulto tendrán que llevarme a varios lugares donde se llevarán a cabo nuestras actividades de recaudación de fondos y de servicio comunitario y que, si es necesario, se esperará que mis padres u otro adulto ayuden como voluntarios en al menos una recaudación de fondos o comunidad o eventos con el fin de asegurar su éxito.
48. Entiendo que mis padres u otro adulto que designe tendrán que asistir a todas las reuniones de padres de la Academia. Si mis padres u otro adulto que designe faltan a una reunión de padres, sin aprobación previa, es motivo para recibir una infracción.

#### COMUNICACIÓN

49. Entiendo que al participar en la Academia, autorizo a la Academia a enviarnos correos electrónicos, mensajes de texto y a llamarnos a mí y a mis padres antes, durante y después de que yo sea miembro de la Academia, para diversos fines, a menos que mis padres o yo notifiquemos al Director por escrito que hemos anulado dicha autorización.
50. Autorizo a la Academia a compartir mi información de contacto básica, como nombre, número de teléfono, dirección de correo electrónico, escuela y grado de la clase con otros estudiantes dentro y fuera de la Academia, líderes de equipo y voluntarios en la Academia.
51. Entiendo que la información relacionada con mi cuenta de recaudación de fondos y pagos se puede compartir con otros estudiantes, líderes de equipo y voluntarios en la Academia.
52. Entiendo que es mi responsabilidad contactar al líder de mi equipo asignado (por llamada, correo electrónico o mensaje de texto) directamente si tengo una pregunta o inquietud relacionada con la Academia. Entiendo que mis padres pueden comunicarse con el Director de la Academia o mi líder de equipo solo después de que yo me haya comunicado directamente con el líder de mi equipo asignado y haya intentado resolver cualquier problema que pueda haber surgido.

#### VIAJE INTERNACIONAL

53. Entiendo que, por mi seguridad, debo llevar un teléfono celular en pleno funcionamiento con capacidad para marcar y recibir llamadas internacionales cuando viaje a Londres y París (no solo uno que funcione con WiFi), junto con un cargador de teléfono celular portátil para que siempre pueda comunicarme con mi líder del equipo designado (chaperón) en todo momento durante el viaje.
54. Entiendo que mientras esté en Londres y París, es posible que tenga que compartir una habitación de hotel con 2 o más compañeros de habitación y que lo más probable es que comparta la cama con otro estudiante.
55. Entiendo que, aunque puede ser posible que yo elija a mi compañero de cama, la Academia elegirá a mis compañeros de habitación.
56. Entiendo que por mi seguridad, nunca se me permitirá tener mi propia habitación de hotel.

Ponga sus iniciales para indicar que entiende estas provisiones: \_\_\_\_\_ Estudiante \_\_\_\_\_ Padre

57. Entiendo que no es seguro que yo pueda volar a destinos en el mismo avión / vuelo que mis amigos (aunque intentaremos acomodarlos a todos).
58. Entiendo que no es seguro que yo pueda viajar en el mismo autobús que mis amigos (aunque trataremos de acomodar a todos).
59. Entiendo que es posible que no pueda comer cada comida con mis amigos (aunque trataremos de acomodar a todos).
60. Entiendo que si tengo un comportamiento inapropiado o irrespetuoso mientras estoy en Londres y París, el Director de la Academia puede considerarlo necesario que me quede en otra habitación de hotel o enviarme de regreso a California antes de tiempo. Entiendo que mis padres / guardianes y yo seremos responsables de todos y cada uno de los costos y gastos incurridos al tener que enviarme de regreso a casa antes que se termine el viaje.
61. Entiendo que cualquier persona puede aplicar para viajar con la Academia y todos los que viajen con la Academia deben ser ciudadanos de los Estados Unidos o ser un residente legal permanente para poder viajar internacionalmente debido a las regulaciones de viaje y las pólizas de inmigración.
62. Entiendo que, si no soy ciudadano de los Estados Unidos, es posible que deba obtener una **visa** para viajar a Londres y / o París y que yo soy el/la responsable de obtener una visa 60 días antes de viajar a Europa durante el verano de 2021.

#### PASAPORTES

63. Entiendo que se me requerirá tener un pasaporte válido y vigente y poder viajar internacionalmente.
64. Entiendo que mi pasaporte debe ser válido por lo menos hasta el 30 de enero de 2022 para viajar a Londres y París.
65. Entiendo que Dream Academy requiere que tenga un pasaporte válido y vigente que cumpla con los criterios anteriores a más tardar el 15 de marzo de 2021.
66. Entiendo que debo enviar por correo electrónico una copia de mi pasaporte a la Academia al menos 90 días antes del viaje (el 15 de marzo de 2021 o antes).

#### FONDOS

67. Entiendo que en varias ocasiones se me puede solicitar que contribuya con dinero (por ejemplo, \$10- \$20) para comprar alimentos, suministros o pagar los servicios necesarios para llevar a cabo un evento de recaudación de fondos, comprar equipo de la Academia (como camisetitas), o pagar los gastos de transporte.
68. Entiendo que el dinero de donaciones generales o subvenciones que se hayan depositado en la cuenta de la Academia se puede utilizar para pagar los costos y / o servicios relacionados con eventos de recaudación de fondos u otros gastos generales.
69. Entiendo que debo estar dispuesto y ser capaz de viajar en avión a Londres y París en junio o julio de 2021 durante 10 días.

#### ACUERDO DE EXONERACIÓN

70. Entiendo que mis padres y yo debemos firmar un acuerdo de exoneración de responsabilidad (que se encuentra en el sitio web de la Academia) antes de pagar nuestro depósito y que no estaremos inscritos oficialmente en la Academia hasta que lo hagamos.

#### AUTORIZACIÓN MÉDICA

71. Entiendo que mis padres y yo tendremos que completar y firmar un Formulario de Autorización Médica que informará a la Academia sobre cualquier condición médica que tenga y le dará permiso a los líderes del equipo de la Academia para autorizar el tratamiento médico si alguna vez fuera necesario y que no estamos inscritos oficialmente en la Academia hasta que lo hagamos.

Ponga sus iniciales para indicar que entiende estas provisiones: \_\_\_\_\_ Estudiante \_\_\_\_\_ Padre

Nombre del Estudiante: \_\_\_\_\_

72. Entiendo que debo divulgar por escrito o por correo electrónico cualquier discapacidad o enfermedad física, mental, emocional o psicológica actual que tenga (o que haya tenido en el pasado), que pueda afectar mi capacidad para participar de manera segura en las actividades de la Academia o viajar. Entiendo que es mi responsabilidad continuar informándole a los líderes del equipo de la Academia si surge una condición física, mental, emocional o psicológica que afecte mi capacidad para participar en las actividades de la Academia, incluida mi capacidad para viajar.

#### PERMISO DE USAR SEMEJANZA

73. Entiendo que al firmar este contrato y a cambio de ser aceptado en Dream Academy, mis padres y yo le estamos dando a la Academia permiso expreso e irrevocable para usar mi nombre, voz, imagen / semejanza, declaraciones e información biográfica y mis padres / mis guardianes están dando su permiso expreso e irrevocable para usar su nombre, voz, imagen / semejanza, declaraciones e información biográfica, en forma de imágenes, videos, cintas o grabaciones de audio, o de otra manera, para anunciar o promover la Academia o en cualquier otra forma que ellos o sus agentes consideren necesaria o apropiada. Renunciamos a cualquier derecho que podamos tener de inspeccionar o aprobar dicho uso.

#### COMPROMISO

74. Entiendo que debo tomar en serio mi compromiso con la Academia. Reconozco que si me salgo de la escuela, es posible que haya evitado que otro estudiante que lo mereciera pasara por la experiencia de la Academia y participará en el viaje anual (porque es posible que otro estudiante no tenga tiempo suficiente para recaudar los fondos necesarios).
75. Entiendo que para participar en la Academia debo seguir las condiciones mencionadas anteriormente y que el Director de la Academia tiene el derecho de remover a cualquier estudiante de la Academia si cree que el estudiante no ha cumplido con un requisito o ha violado una condición o si cree que la participación del estudiante sería perjudicial para la Academia.

Fecha: \_\_\_\_\_

He leído el Contrato de Estudiante-Padre que consistente en 8 páginas y entiendo todos los requisitos y condiciones incluidos en el contrato de participación en la Academia de Sueños y entiendo y acepto todas las consecuencias de no seguir los requisitos o cumplir con las condiciones.

\_\_\_\_\_  
Nombre del Estudiante (letra molde)

\_\_\_\_\_  
Firma del Estudiante

He leído el Contrato de Estudiante-Padre que consistente en 8 páginas y entiendo todos los requisitos y condiciones incluidos en el contrato de participación en la Academia de Sueños y entiendo y acepto todas las consecuencias de no seguir los requisitos o cumplir con las condiciones. Como padre o guardián estoy

Ponga sus iniciales para indicar que entiende estas provisiones: \_\_\_\_\_ Estudiante \_\_\_\_\_ Padre

Nombre del Estudiante: \_\_\_\_\_

listo/a, dispuesto/a, y capaz de ayudar a mi hijo/a a participar en las actividades y eventos de la Academia y yo apoyo el deseo de mi hijo/a de viajar a Europa.

\_\_\_\_\_  
Nombre del Padre (letra molde)

\_\_\_\_\_  
Firma del Padre

\_\_\_\_\_  
Nombre del Padre (letra molde)

\_\_\_\_\_  
Firma del Padre

Ponga sus iniciales para indicar que entiende estas provisiones: \_\_\_\_\_ Estudiante \_\_\_\_\_ Padre